稿仍未完

十一月分缺單 ○小京官大理寺評事陳汝鈞呈請分發同知湖北德安府蔡懋㦤病 知州山東平度潘民表升 知縣順大永清陳壽昌近四川奉節胡永榮浙江常山王夢球俱丁 直州同安徽和州文鄴隆故 吏目廣西象州董慶愷病巡檢奉天金州鄭廷揚故浙江開化蔡紹沅逾限典史廣東博羅鮑堯齋近廣西蒼梧彭蔭梅丁

老臣入覲 ○宋祝三宮保日前欽奉 密旨來京即於十一月二十四日乘輿入都暫住內西華門北長街靜默寺恭備請安摺二分於二十五日子刻呈遞奏事處在茶房歇坐聽候宣召至如何奏對及有何議論俟有續聞再錄

狗頭生角 ○東華門外燈市口地方有韓姓家畜一牝狗於十一月十九日產小狗六頭其中有兩頭生角其狀如羊毛皮一黃一黑聞者初皆不信迨至次晨哄傳都城經人往看所見果如所聞誠爲異事也錄直報

津市糧價 ○十一月二十六日浛河頭堡西集雜糧行情列後 御河白秋麥十二吊二三又十二吊 生米九千五六 紅秋麥十一吊五六 元米九吊 小元豆七吊一二六吊七八 元玉米六千五六六吊三四 眞青豆九吊七八 上河白十其一千七八 吉豆七千五六 江豆八吊 花麥十一吊 紅高糧六吊七八 小豆七吊六七 黑豆六吊七八 元豆八吊一三 白黑豆七千一二三芝蔴十四吊三四 元小米九千一二三八千四五 稻米十五千 白小米八吊五六

雙旌並發 ○新授奉天府府尹延京尹雍由省抵津等情茲于二十五日下午三點鐘由津起節乘火車北上 陛見通城各大憲均赴車站𥚃座寄請 聖安並餞行旌○督辦鐵路候補侍郎胡雲楣左堂奉 旨查辦關內外鐵路事畢返旆來津各情形詳紀報端茲聞赴督轅拜謁並即辭行定于二十六日乘火車赴京覆 命

都轉履新 ○新任運司萬蓮初都轉來津稟知督憲于二十六日辰刻接印是日都轉接篆畢所有通商綱總以及鹽務中各員均赴運轅叩賀任喜冠蓋往來絡繹不絕頗有馬如游龍車如流水之觀云

盡擲虛牝 ○新省辦礦者未知礦之成色每見白色鉛硫即指爲銀黃色鐵硫便疑爲金或有告以非金銀反譖說者私見上年張姓見精河地方鐵硫礦極旺慫恿者云非金即銅必不賠本饒中丞允支成本銀六百兩近以鎔質不出而罷科布多交界之銀礦已無可得硐中有石梁一道工人指爲庫門必效五丁力鑿方可獲利自去冬至今靡費將近萬金現有人尋得阜康之乾溝呼圖壁之石門子等處鉛硫礦其形成片皆非佳質云錄國聞報

成軍甚速 ○前放四川川北鎮初軍門小留鄂垣尚未赴任昨奉四川藩司王方伯轉行川督電飭在鄂招募壯勇三營入蜀防堵初軍門一經出示開招投効者連日紛至沓來男兒好身手皆有今年殺賊取黃金印如斗大氣概頗不畏蜀道之艱也

川匪日橫 ○昨據川友函云重慶余蠻子又殺教士五人擄領事官一人其勢既不可撫又不能勦地方官竟至束手無策云

慎防蠻子 ○諸傳余蠻子欲到湖北度歲之說督部張制軍亦曾接川督警電是以預爲籌防並飭保甲局嚴查各客寓近到川客情形該棧主等以關係非輕相戒不留川客云

漢臯又火 ○漢口火患頻仍回祿君殊不憚煩前日夷場下邊某處不戒於火又兆焚如共燒大小房屋百餘戶幸而洋火廠尚未延及否則肇禍更不堪設想也

賠修江岸 ○漢鎮前月坍塌江岸一節已紀本報現聞鄂督張制軍以舊年興此大工係漢陽府余堯衢太尊督修費十餘萬金不及周年竟至坍塌制軍意欲仍派余太尊賠修據官場傳述余守奉帥諭已允照辦惟漢口自八月大火之後商家蕭索無從籌捐以致稽延居民皆盼賢太守早籌長策庶免春水泛溢之慮也

臭味相觀 ○蕪湖有崔少春者太邑之附生也包攬詞訟無惡不作受其害者不勝枚舉聞前某日晚間少春甫經某處經人備木樨香味一罐作提壺灌頂之舉少春飽領之餘垂頭喪氣而返想從此當稍改過自悛耳

不可道也 ○杭垣有陶某者吳興產也向操綢業攜其梅鶴寄居於武林門外頗堪度日詎其婦年方花信性極淫蕩㝡其機匠有染爲日既久被陶所聞不甘以一頂綠頭巾壓倒鬚眉三尺昨夜僞稱外出伺於道傍果見匠閃入室中當隨破扉而進大呼捉奸將一對野鴛鴦赤體拏獲縛以蔴索灌以木樨旋經隣人出爲排解勸寫服辯一帋并扉清音一堂盛筵數席爲陶洗穢方始揮之使去見者無不掩口葫蘆

慎重冬防 ○杭省保甲向設總巡三員爲上中下三城以候補知縣承乏每城分爲六段每段委佐貳一員爲常年保甲分巡至冬季每段添委冬防一員俟明春正月底撤去各段均有武弁一員襄同巡緝頗極認眞現屆冬令尤宜格外嚴密茲奉府憲林迪臣太守提調郭頌銘太守按夜分赴各段稽查以防疎懈刻復增定新章着分巡各員每夜巡查至四更後須詣總局掛號簽押以備考核客棧烟館不得容留面生可疑之人各處巷柵概於二更上鎖以嚴防務前夜林太守忽於四鼓後親赴各局稽查內有數員不在差次當經太守稟知臬憲立即撤差記過另委勤愼之員接代以示儆戒而資實力保護裨安小民於枕蓆誠切時之要政也

蘆花利用 ○杭垣有越人楊某者曾赴外洋游歷素精格致之學善察物性之源近又考得蘆花一物可以造紙且極勻淨堅潔洵爲上品較之玉版青磁尤覺擅勝茲復精益求精謂此花所用甚大并能織爲絨布堪以禦寒刻已造成機器一架徧赴各鄉收取蘆花以備應用現值 國家講求工商之際楊既專心致志得有新法如果實擅成效其利之溥不亦大哉

肅恭明神 ○杭省十二月朔日各廟行香之員奉廖穀帥懸牌轅前云 照得十二月初一日委藩司詣 至聖廟臬司詣 武帝廟運司詣 文昌廟糧道詣 火德廟杭道詣 城隍廟杭府詣 龍風神時道詣 倉聖祠萬道詣 天后宮郭道詣 法喜詩朱守啟鳳詣 玉皇山徐守承禮詣 錢王祠莊守人寶詣 岳王祠杭理事詣 于公祠杭通判詣 水星閣甯紹分司詣 昭忠祠仁和場詣 伍公祠均行香仰闔屬文武各官一體遵照毋違

新軍開餉 ○浙省創設武備學堂所取各生現均編爲武備新軍已在求是書院後建造營房前已告竣當由徐煥琪大令致章驗收工程造冊報銷等因曾紀本報刻屆武備營冬季餉之期現奉省防營務處司道飭委前辦嘉湖營務之候補知縣畢昺三明府奎會同綠營統領兼武備新軍管帶李游戎於上月晦日清晨蒞營按冊查點當堂給餉并改送各教習薪水火夫工役人等工資復諭勗各生專心勤習不得懈玩以期日起有功

彈冠共慶 ○籤分浙江大挑試用知縣李崧生大令鍾嶽山東己丑舉人由京引 見又新海防例指分浙江試用縣丞錢桂生二尹一林由京驗看均領憑南下於月之朔日到杭假寓晉升客棧中投各憲轅稟到並呈履歷聽候差委序補

仍回本任 ○調署乍浦同知裕司馬斌現奉藩憲飭回本任因即於上月廿六日交卸乍篆新任余司馬當即接署乘輪返省于月之朔日到杭假寓裏濮河橋投轅稟到消吉赴衢州硤口海防同知本任以重職守云

分籌義賑 ○浙省籌辦淮徐海等處捐務前已札飭各員四出勸助現屆隆冬災區待澤孔殷茲復派委候補運副朱副轉傑奎向各鹽商勸賑鄣副轉久敬赴紹郡等處廣爲籌集以便趕解淮徐而惠哀鴻耳

發同述聞 ○蘇州訪事人云上海南市羅泰和銅作主羅銀桂及學徒金知生持洋兌取歷箱錢文爲流氓周瑞徵執住以其私毀制錢致成巨案及蘇滬憲札委夏芝孫明府赴申守提此案押解來蘇各情歷詳前報茲聞該案於上月二十六日解到即於

壁格致書室 四馬路中市古香閣書坊 惠福里游戲報館 北京路美華書館
北首廣學會 外埠無錫三等公學堂及各書坊 常州白雲渡汪宅及各書坊皆有寄售
遠埠向上海蘇報館游戲報館 常州陽湖縣前白雲渡汪漱南函購信到發書不悞

翌日由發審局員程良馭司馬凌邦璽大令等詳細研鞫與在滬供詞畧同其呈驗所兌之錢均係康熙國寶似乎實係喜用壓箱之錢備錄供詞詳報上憲聞方伯以該案究屬是否有意銷燬於途中易去青錢抑或該流氓挾嫌𢇁詐故仍將發同原縣澈底覆勘矣傳述如是未知確否

絲廠火警 ○昨晚十點一刻鐘忽聞捕房鳴鐘告警俄分四下訪係英界四川路平和洋行附近某絲廠不知如何不戒於火致兆焚如迨英法美三界洋龍後先馳至則回祿神已退避三舍烟消火滅矣至因何起火共燬房屋若干容俟訪明續錄

買賣成訟 ○蘇地有小廣東者性極刁詐前曾哄騙王某洋六百元開設洽昌土棧專賣假土以圖厚利兜合向開烟館之李金大買土李知其假土不與現錢交易約所欠洋廿餘元經中人議明罰去詎小廣東心不甘服後串同長洲縣署差役具稟控反言李圖賴土價李亦赴縣訴告前情兩造各執一詞不知汪大令若何判斷也

彩票翻新 ○蘇垣盤門外開埠通商生涯日盛各色店舖漸見振興近有德商阿地勒挈其眷屬賃屋于二馬路西開設利豐洋行招添買辦運到各貨亦覺十色五光珍奇羅列足爲商埠生色茲又添設得新翻票千張每張取費洋五角頭彩可得德國大鏡櫃一座計洋五十元二彩得仝上計洋四十三元三彩鏡櫃計洋三十六元四彩得大八音鏡一座計洋十八元五彩得梳粧大鏡一座計洋十二元其餘小彩計四百九十五彩各種洋貨入洋三百四十一元即日售票於來年正月十五日開彩即於開彩翌日發貼對號單於該行門首想吳下居民當一試奪標手段矣

受制婦人 ○五茸訪事友函云西門外秀野橋地方有某姓者曾爲地保刻因囊橐既充遂以番佛若干尊買得功牌晶頂藍翎居然爲團防勇目每於夜間捉獲竊賊時竟於局中嚴加刑訊其作爲與有印官長不異前夜適在姘婦家春桃爲歡爲其妻所聞遂潛入姘婦家將其衣服揭去致某不能起身事爲營中所知以爲娘子軍頗能行威云

捉姦放姦 ○湖北人陳某向在湖北鐵政局爲司事年已耳順膝下祗有一子已爲娶室是年春間其子忽然夭亡媳某氏以花信年華不耐獨宿遂與同鄉人汪三仔有染明去暗來匪伊朝夕該氏以暗度陳倉終非久計遂與汪席捲所有雙雙偕遁來淞住居張華浜地方以圖長久陳已畧有所聞乃於前日適湖北鐵政局派陳押運淞滬鐵路之鐵料來淞遂四處訪緝始悉底蘊陳不敢遽行下手復懇現署吳淞營叅將韓爵亭叅戎派兵協拿叅戎准之蓋叅戎與陳素有親戚遂立飭哨弁在外海水師營內選兵二十名協同地甲前往張華浜將男女一併扭獲由叅戎將男女片送海鹽廳請白二尹訊辦二尹立即升座提詢氏與汪均直認不諱二尹亦不深究飭差將男女一併送還韓公館完案叅戎意爲不然以二尹既經提詢何得不究而縱定欲移縣嚴辦嗣經陳以媳婦已獲不欲深究始免陳復請叅戎派兵兩名帮同押解回上海乘輪回籍汪則已在吳淞釋放

蘇藩轅抄 ○十一月三十日知府譚泰來稟知奉　撫憲札委仍回松滬厘局提調差即辭　黃家瑋銷假並辭赴松滬局總巡差　直隸州應祖錫銷揚屬公幹回　知縣董觀瀛銷假　周濂稟銷守提鎮屬平餘並昭信股票銀兩差回○十二月初一日　撫憲桐通知轉假一天　管帶太湖水師正副營游擊許和生稟知巡湖　長洲縣汪轉假二天　同知李念典辭回同里厘局　李福晃知縣鍾進賢均銷假　楊炳震稟知奉黃府委赴新陽公幹即辭　張燕昌辭赴籌見制憲　富光祖請假五天吳熙請感冒假三天陳其珩請感冒假五天　兩淮候補鹽知事何修鑑辭回揚州　指分江蘇試用巡檢何伯龍浙江人由浙撫憲驗看領咨到省　理問張振榮從九汪懷均謝委海運津局差　縣丞傅錫璋稟知到風橋稽查漕船差　葛炳庚謝委北城漕道局差　府經吳獻銷閶胥門外二段巡查差　布庫孫彭齡縣丞黃基均閶胥門外巡檢鄭光衡中一段鄭興貴三段聶師賢北二段張文瀾西二段縣丞葉葆齡南二段從九楊品臧南三段高念慈二段均銷編查保甲差　府照梁鼎元典史姚祖頊均稟知閶門旱關差　縣丞沈丁文巡檢吳敬師均稟知盤門旱關差　周天祐繳奉憲委派分常差遣　典史薛鏻由鎮江回省

蘇城陳梯青醫室新遷婁門大新橋巷安節局東首

來信譯登 我大德國軍衣和地士前在山東成山遭風失事其師上下俱沒於難□十一月廿一號爲德皇御弟建立誌軍殘桅以貫往念沒者是日風大作日色無光有錫照像者爲數不小獨貴主人高手靈心將是日大典式式拍就得以永遠不朽可謂能人之所不能爰誌數言藉以鳴謝并請　耀華主人日祉　德治鄰同人頓

大東輪船公司告白

本公司輪船蘇州杭州逐日往來申杭嘉湖每逢雙日由蘇華十二日每逢□日開定期無阻搭客貨規矩正齊照應周到貴紳商客賜顧爲盼○上海總局在鐵大橋西首○上海分局老閘橋北堍○蘇州本局設盤門外○蘇州分局閶門外太子碼頭○杭州本局設拱宸橋○杭州分局湖墅左家橋○全城內淳佑橋直街悟空寺間壁◎嘉興代理局設在端平橋
大東輪船公司謹啓

四馬路震豐衣莊照本售現

本莊開四馬路十餘年老莊自辦各口大毛細毛皮貨粵緞男女時式衣服兼運各省常滿衣向來平價出售現因年節在邇將皮貨衣服一概照本售賣俯蒙添辦幸勿錯過誠實價廉特此奉告
四馬路西公和口震豐主人啓

軍機處存記花翎候補直隸州正堂辦理上海英美租界會審分府兼辦洋務局提調張　爲給示諭禁事據職員孫瑞稟稱竊職原籍新安先祖諱廷標素精岐黃兼通格致之學著有孫氏醫案回生寶筏格致求源陰陽文詩鈔等書行世向在京都因念貧病無依特將家傳應驗各方合藥施送全活甚衆業藥日廣實有力弱難繼之勢爰立京都同德堂藥局平價發兌歷蒙　各憲惠給匾額知實爲濟人計也職仰承祖志不敢或廢已丑年冬在治下英租界大馬路設局謹遵遺訓常年施送三香戒烟藥膏痧氣丸萬應四時救急良茶遠近慕名函索亦必覆寄不取分文並稟明　前邑尊袁賞示該職設立藥局係憫人一吸洋烟戒除無方特施良藥俾其自新至施送痧氣丸等品亦以時屆夏令疾病繁滋等因給示在案迄今遵守無異職爰於前年邀集同志股集資本創立南洋華興公司設治下英租界南京路一百四十七號門牌力求惠濟直入南洋暹邏等處督辦各種上品燕窩發兌並悟新法以機器去其毛疵以化學取其精華調明眞味創製糖精貨眞假實以圖久遠中西人士爭於購用近來時有假冒牌號魚目混珠於商業生命兩有關碍查上海各書坊翻印書籍歷蒙給示諭禁在案今事仝一律合無稟訴援案請賜賞示諭禁存案以杜假冒而安商業等情據此除批示外合行給示諭禁　爲此示仰諸色人等知悉自示之後毋得假冒南洋華興燕窩公司燕窩糖精牌號各宜凜遵毋違特示
光緒二十四年三月二十二日示
燕窩糖精　英美租界會審分府告示　上海縣黃告示
印書公會印送

欽加鹽運使銜在任候選道江蘇松江府上海縣正堂大計卓異加十級紀錄十次黃　爲出示諭禁事據職員孫瑞稟稱竊職原籍新安先祖諱廷標素精岐黃兼通格致之學著有孫氏醫案回生寶筏格致求源陰陽文詩鈔等書行世向在京都因念貧病無依特將家傳應驗各方合藥施送全活甚衆業藥日廣實有力弱難繼之勢爰立京都同德堂藥局平價發兌歷蒙　各憲惠給匾額知實爲濟人計也職仰承祖志不敢或廢已丑年冬復在　治下英租界大馬路設局謹遵遺訓常年施送戒烟藥膏三香戒烟藥膏痧氣丸萬應四時救急良茶備具效驗遠近慕名函索亦必覆寄不取分文並稟明　前邑尊袁給示在案迄今遵守無異職爰於前年邀集同志股集資本創立南洋華興燕窩公司設　治下英租界南京路一百四十七號門牌力求惠濟直入南洋暹邏等處督辦各種上品燕窩發兌並悟新法以機器去其毛疵以化學取其精華調以眞味製成糖精貨眞價實意圖久遠中西人士爭相購用近來作僞日多時有假冒燕窩糖精牌號希圖魚目混珠於商業生命兩有關碍稟訴援案請賜給示諭禁立案　爲此示仰諸色人等知悉須知該職創立華興燕窩公司係親直入南洋辦督上品燕窩用機器製成糖精原爲力求濟人起見豈容仿冒魚目混珠希圖漁利害人自示之後倘敢假冒該公司創製燕窩糖精名目許該職指名稟縣提究以憑嚴辦決不姑寬其各凜遵毋違切切特示
光緒二十四年六月二十七日示

上海英大馬路五福弄口京都同德堂藥局簡明藥目第二

痧夾紙錠藥　大盒四角　效□膏藥　小盒二角　神效牙痛膏　大盒二角　效□膏　小盒一角　男女合濕藥　每盒一角　用雞眼膏　每洋一角　萬應風膏藥　每盒二角　傷如意膏　一分　𥕐砂頭膏　每張五角　患眼□　每盒一角　孫眞人千金藥　每張三角　方種子丸　每□一元　林文忠烟藥　每兩六文　公戒烟　神效每包八百四文　神效　每個一元　軟□髮鬚　每瓶無元　天下烏□　每瓶一元　𦬐名□丹　大瓶一元　神效寶　小瓶二角五　秘八□球　男女二角半　壽治木　每用二角　西瘋□烟　功用可用　秘○荐□　每盒角多　治寶喘　每盒甚角

寶犀八□丸　一元　珠方黃丸　小瓶八包好　淋白□□　大瓶一元　□□日五□　每服二元　□日花丸　丹瓶一元　外白濁丸　小瓶二元　柳治花柳　大瓶一元　楊萬溲丹　小瓶二元　壽梅五丸　大瓶一元　十回靈散　小瓶二元　寶全結　大瓶一元　花珠生□　小瓶二元　痔柳百散　大瓶一元　花柳黃　小瓶八角　德□下　大瓶四角　獨步□丸　小瓶二元　注□春丹　大瓶一元　□□流　小瓶三元　膠□寶　大瓶一元　膠磁器藥　每瓶三角　西洋參　每箱二元　人參□參酒　大瓶二角　人參種子酒　小瓶一元　茸參鹿□　大瓶二角　骨長生酒　小瓶一元　極品□史　大瓶五角　國公酒　每洋一元　□□□□　四瓶

五鞭參酒　大瓶一元　種子酒　小瓶一角　人參仙酒　大瓶五角　脚大調酒　小瓶一元　婦科帶酒　大瓶五角　□止延酒　小瓶一元　周公歲酒　大瓶八角　壽百□　小瓶四角　多子葯　大瓶四元　神效御丹　小瓶二元　方生生　大瓶八角　極效外葯　小瓶四角　化痔疳　大瓶一元　八寶瘡藥　小瓶一元　消痔　大瓶二元　神效耳　小瓶一元　洗痔明　大瓶二元　極效善藥　小瓶一元　豐復爛　大瓶二元　神效丸　小盒二角　治耳　大瓶一角半　癧癧　二瓶二元　核　小瓶一元　香　大瓶二元　生髮□□　小瓶一元　癰□狐散　大瓶二元　龍返母散　小瓶一元　荷形重　大瓶二元　神□根丸　每盒一元　應效子萬　大瓶一元　極效延歲　大瓶五角　齡□□茶　小盒一元　耐效春茶　大盒八角　明目出茶　小盒五角　極效神茶　大盒一元　兒回鼠茶　小盒二元　保不□　大盒二元　天花□錠　小盒三元　萬治小藥　每盒八錢　內治青枕　大瓶四角　兒子丸　小瓶四元　種油酒　每對二元　□狗子　大塊四元　海瘫漬丸　小塊二元　醫□積　每洋二角　小兒□糖　每瓶一元　兒□紅　大號五角　□園橘　小盒四角　□□陳皮　大盒二角

來信譯登

……大典……式……師上下俱沒於難……十一月廿一號爲……皇御弟……建立……大作日色……光有鳥照……者爲數不小獨……貴主人高手靈心將是日……數言藉以鳴謝 并請……曜華主人日祉 德治憐同人頓

大東輪船公司告白

本公司輪船……蘇州、杭州……每逢雙日開往……上海……分局……鐵大橋西首……太子……閶門外……寺……大東輪船公司謹啓

四馬路震豐衣莊照本售現

本莊開設四馬路十餘年，自辦各門大毛細毛皮貨……男女時式衣服……本價……四馬路西公和口震豐主人啓

欽加運使銜在任候選道江蘇松江府上海縣正堂大計卓異加十級紀錄十次黃爲

軍機處存記花翎候補直隸州正堂辦理上海英美租界會審分府兼辦洋務局提調張爲

給示諭禁事據職員孫瑞稟稱職原籍新安先祖諱廷標素精歧黃兼通格致之學著有孫氏醫案回生寶筏格致求源陰隲文詩鈔等書行世向在京都因念貧病無依特將家傳應驗各方合藥施送全活甚衆乘藥日廣實有力弱難繼之勢爰立京都同德堂藥局平價發兌歷蒙各憲惠給匾額知實爲濟人計也職仰承祖志不敢或廢已五年冬在治下英租界大馬路設局謹遵遺訓常年施送三香戒烟藥膏痧氣丸萬應四時救急良茶遠埠寄函索亦必覆寄不取分文並稟明前邑尊袁給示在案迄今遵守無異職爰於前年邀集同志股集資本創立南洋華興公司設治下英租界南京路一百四十七號門牌力求惠濟直入南洋暹羅等處督辦各種上品燕窩發兌並悟新法以機器去其毛絨以化學取其精華調以眞味創製糖精以圖久遠中西人士爭於購用近來時有假冒牌號魚目混珠於商衆生命兩有關碍查上海各書坊翻印書籍歷蒙給示諭禁在案今事同一律合無稟訴援案俯賜賞示諭禁存案以杜假冒而安商業等情據此除批示外合行給示諭禁爲此示仰諸色人等知悉自示之後毋得假冒南洋華興燕窩公司燕窩糖精牌號各宜凛遵毋違特示

光緒二十四年三月二十二日示

燕窩糖精（英美租界會審分府告示 上海縣黃告示）印書公會印送

生寶筏格致求源陰隲文詩鈔等書行世向在京都因念貧病無依特將家傳應驗各方合藥施送全活甚衆乘藥日廣實有力弱難繼之勢爰立京都同德堂藥局平價發兌歷蒙各憲惠給匾額知實爲濟人計也職仰承祖志不敢或廢已五年冬復在治下英租界大馬路設局謹遵遺訓常年施送槍上三香戒烟藥膏痧氣丸萬應四時救急良茶備具效驗遠埠募名函索亦必覆寄不取分文並稟明前邑尊袁給示在案迄今遵守無異職爰於前年邀集同志股集資本創立南洋華興燕窩公司設治下英租界南京路一百四十七號門牌力求惠濟直入南洋暹羅等處督辦各種上品燕窩發兌並悟新法以機器去其毛絨以化學取其精華調以眞味製成糖精貨眞價實意圖久遠中西人士爭相購用近來作僞日多時有假冒燕窩糖精牌號希圖魚目混珠於商業生命兩有關碍稟訴援案懇賜給示諭禁立案庶假冒知警等情到縣據此除批示外合行出示諭禁爲此示仰諸色人等知悉須知該職創立華興燕窩公司係屬直入南洋辦督上品燕窩用機器製成糖精原爲力求濟人起見豈容仿冒牌號希圖漁利自示之後倘敢假冒該公司創製燕窩糖精名目許該職指名稟縣提究以憑懲辦決不姑寬其各凛遵毋違切切特示

光緒二十四年六月二十七日示

上海英大馬路五福弄口京都同德堂藥局簡明藥目第二

效驗夾紙	大盒四角 小盒二角	
神效牙痛	大盒二角 小盒一角	
男女合璧	每洋二角	
用鷄眼膏	每張一角	
萬應風濕	每盒五分	
傷如意頭	每盒一角	
碥砂眼藥	每盒三分	
孫眞人千金	每張一角	
方種子丸	每兩六百文	
林文忠戒烟丸	每包八分	
公戒烟藥	每個一元	
神效鬚髮	每瓶一元	
軟八寶丹	每瓶一角	
天下烏球	大瓶五角 小瓶二角	
神效八寶丹	男女二角半	
治瘋木烟	每瓶二角	
秘方治喘	每盒甚多	
治方黃丸	每服八分	
寶犀角丸	每瓶一元	
珠珀濁丸	大瓶一元	
淋白搜柳	小瓶一元	

五鞭參酒	大瓶一元
人參子建酒	小瓶五角
腳大仙調酒	大瓶一元
婦科調經	小瓶五角
周公百歲酒	大瓶一元
壽百歲酒	小瓶四角
多子	大瓶四元
神效生化酒	小瓶二角
方效生化丹	大瓶八角
八寶痔藥	大瓶二元
洗疥瘡藥	大瓶一元
神效耳明	小瓶一元
極善散	大瓶一元
變復疳散	小瓶一元
神效明目	大瓶二元
治耳根丸	大盒五角
瘰癧重丸	小瓶二角半
核氣散	大瓶二元
香母散	小瓶一元
生益返魂丹	大瓶一元
龍形丸	每盒一元

[illegible]

妙不可言

遺精……足身體虛弱……度思慮……無關……之醫理日久則面黃肌瘦骨……百病生焉本齋獨創之……三角所費甚少有益極大能服數丸立……

各種綢緞今始零售大減價新到羅紋絲棉綢印與羅紡相同價廉物美請至三馬路仁記永……

本莊在……街同芳居後第一弄石庫門內向售同行批發新印各省……貨租細皮襖……夾綢衣珠表……器銅錫古件因存貨甚多以致各客……衣莊均已停辦爲此格外削碼減價……昔每兩實錢五百文定……更無欺凡……商如欲購者樂得便宜幸勿自悞特此佈聞

泰豐提莊各當滿貨零售

新出五洲屬國紀畧

是書爲常郡沖練甫中翰所著五洲輿地臚列詳明不特補瀛寰志畧海國圖志所未備并爲近譯諸書所未有其指陳形勢加聚米數珍全球在目而議論之獨見其大後附地名異同表指迷覺誤凡閱時務書者必不可少之作也本月十五日出書每部四册

書一價洋六角寄售商務印書館及各報館等處躉批公道……北緯雲絲廠內面議遠方函購亦可由廠寄奉不悮

寄售菽園三種

菽園贅談十四卷庚寅偶存詩一卷壬辰……詩一卷合之爲菽園三種係閩中海澄邱孝廉菽園所著是書考證宏通發揮精透博綜羣書間參西學爲近今著作家所不可多得者……本館代啓

村井紙烟公司新到上等香烟

啟者本公司選製孔雀牌香烟久蒙賞識……到八鷄牌烟其味濃和食之可能解渴……汚邪之氣……蒙……批零拆均……村井公司……

松江閔行上海輪船局告白

本局……船於十二……起每逢雙日早……十六舖……頭準十一點鐘開往松江單日在松江閔門外天仙茶園碼頭準十一點鐘開上海風雨無阻倫蒙……諸君搭往一切應酬週到價目格外……官艙六角客艙四角蓬艙二角閔行減半兼帶拖船……來面議……局在十六舖劉樹興松局天仙茶園同啓

天青純素加寬杭庫緞開翦

[illegible]

中北後馬路福綏里錦雲協記啓白

越郡王瀛洲識相寓寶善街登豐棧譚氣色否泰二角

上震泰昌新到閃光新樣牡丹花緞 洋緞 四副號純絲海虎絨

……到新樣織地提花緞……水浪銀錦……閃亮平素絲……花線……鍱……泰……貨色別緻……大小……外公道此佈……洋房便是

中國通商銀行催換股單息摺

茲啓者本銀行所給便條之股摺股單業已填好望即持條來行換取所有前給股……收單亦望一齊持條來行換取……特此知照……望勿延誤……

京都當滿出細毛皮貨到申減價

萃隆衣莊開設上洋棋盤街中同芳居對門三層樓洋房便是

本莊現自到京搜覓各當滿出上等細毛皮貨各種花色……已到申……格外……顏色……衣……做男女時式衣……

戴生昌官輪船局

本局輪船行駛蘇……等處……有年……快寬暢久已在人耳目……每日由申開往……蘇州……杭州……湖州……南潯……戴生昌啓

廿七日起拍賣四馬路公大關店衣服

發審易委 ○蘇垣所設發審局委員通判德鄂卿別駕山知縣吳鑑亭其芳金衛卿敏生兩大令業由藩憲札委辦理海運局務所遺發審局差務方伯已於月內遴委候補知縣汪明府文炳接理其餘應委兩員尚未見有明文俟有續聞即當馳報

團練會操 ○昨爲厲滬各西商團練會操之期午後一下鐘各團練均戎服佩刀至浦灘會齊迤邐過英大馬路至跑馬場操演各種陣圖一時步隊整齊進退合式頗極五花八門之妙直至日薄崦嵫始各歌柏上花開之句洵勁旅也

伙夫被押 ○某輪船伙夫頭鄭潮陽前控該輪伙夫任小蘭等拋工不做硬索工洋並持衆攢毆等情當由英讞員鄭大令准詞飭差將任等一千人提案詰問分別押釋在案茲據任小蘭等以鄭潮陽圖吞工貲忍將伊等拋棄新嘉坡以致同夥何安舟淪落難回環求提鄭訊究以伸誣控等因鄭大令即飭值差將鄭傳出諭令押候訊供再核

聞風暫避 ○上海縣王欣甫大令定期昨日至滬北鐵馬路勘地擬順道親往虹口各賭場拘拏各賭徒聞此消息靈通已預先一律停止避匿不出矣

仁至義盡 ○昨又屆禮拜之期午後英讞員鄭大令又乘坐馬車命駕至棲流公所查閱各貧民並擇配各婦女義也亦仁至義盡也

相驗浮屍 ○滬南救生局紅船於昨晨在浦東大油池地方撈獲年約三旬之無名浮尸一名帶至浦西老白渡由局報知善堂請棺收殮嗣經司事察得該屍頸有微傷未便擅殮即飭十六鋪地甲裘鎮赴上海縣報請相驗午後王大令帶同刑仵書差人等詣老白渡尸場升坐公案飭仵檢驗良久據報該尸實係生前落河淹斃後擦傷並無別故大令親視無悞即命善堂收埋候出示認召遂命駕返縣

飭拏辦理 ○外虹口建昌鉄店主林雲卿與同業之茂泰店主梁達池因修理豐泰小輪船隻圖賴工資銀兩在英公廨涉訟昨由廨差嚴德至美捕房協仝包探往將梁等拘住帶同英廨押候訊究

投案聲明 ○河南客余光普控萬安棧經手楊欣謀將存洋吞沒嗣判管押比追在案迄今已久仍無着實余情急萬分現查悉此洋余有姘識之媢婦阿寶取去以作西薈芳李三寶處帶擋是以今日余已投案聲明矣

恃勢衆賭 ○地匪某甲邇以年關將屆無計謀生遂又別開生面向胡家宅庭鎬里租屋數椽門首大書興業公司等字樣日邀劉蟠龍一流開場聚賭以致青龍白虎輒夜喧嘩聞所獲頭錢較諸捐販地皮所獲倍徙且甲又復大言炎炎常謂某觀察某委員素與交好一旦有事可恃若輩爲護符云

姦拐事發 ○閘北永慶里有孀婦王吳氏所生一女小字秀雲年方二八姿色頗佳近被著名流氓小辮子陳壽福誘拐無蹤該氏如失掌上明珠即投捕房請緝在案前日忽有該流氓頭目阿四圖糾同羽黨八十餘人集資出頭在該處唐家弄口長春園小茶館中勸令秀雲與陳成親正在交拜之際即爲其母王吳氏所知立即趕往將香案台推翻向領不放擾擾紛紛未識若何了結也

不情之極 ○有胡某者因出語不倫是以外人有阿憨之稱逐日以拍賣物件爲生爲此飽暖思淫慾節前至某妓處冶游揮霍不少擬欲娶作家雞詎該妓已冷眼相待矣胡怒不可遏致與該妓互相爭毆傷及頭顱血流如注遂扭至法馬路某烟館評論曲直經魯仲連者出爲排解胡尚未肯干休也

庸人自擾 ○老元緒某甲向在英界久安里開設長三妓院皮肉生涯頗堪溫飽詎至前日該妓院有龜丁阿金者因與甲錯調番佛一聲起釁向甲爭論不已幾釀鬥毆嗣經衆龜奴竭力勸解始各釋手而罷乃甲愈思愈忿當將阿金軋至秋月樓烟館互相評論後由魯仲連出場以拾在阿金命向甲點燭鳴禮始寢其事

移提要犯 ○甬人馮庚生被控一案業已屢詳前報茲悉英讞員鄭大令以馮避居原籍案懸莫結擬即備文往提不料鄞縣某大令因案將馮提押嗣悉馮在英公堂舊案未銷當即備文到廨稟復鄭大令接閱來文遂飭廨差乘輪至甯想於日內即當押解來滬歸案訊辦矣

縣署紀案 ○石匠應文森應桂馨父子因吞霸馮庚生道契由馮具控英公堂奉鄭瀚生大令飭差將兩應提案應等胆敢咆哮撞忤致奉送縣前晚即由王欣甫大令升堂研詰應文森供向在祥利洋行當買辦已有十餘年此次兒子桂馨所犯何事職員並未得悉上月兒子赴蘇公幹即英公廨鄭憲之親戚陳茂亭帶同包探廨差來家搜尋兒子無着即將職員拘送公堂迨兒子返申投案皆遭管押送案求電應桂馨供捐有同知職銜現在安徽辦理順直賑捐事務本年九月來申催捐即有馮楊氏將道契一張央職員押銀三萬兩當時付過二萬數千兩並無馮庚生托契抵銀之事前日英公堂拘提職父皆由陳茂亭播弄後來職員由蘇同滬投到公堂奉訊後即同詣道轅蒙發案下但職員查得英公堂並未有人控告乞電大令得供謂二應曰爾等已是有職人員應知法度豈可在英公堂肆鬧挺撞實屬不知自愛今本縣奉道憲札飭嚴訊限令速將捐照繳案候驗一面着具清供聽候備文至安徽查明是否辦賑人員再行核辦判畢應桂馨復供此事乃職員所幹與父親無涉乞恩開釋大令不准仍飭差將應文森父子押送捕廳看管候究○張啟祥在上海縣控張雲亭硬奪田畝等情一案前晚由帮審馬明府提訊張啟祥供業有祖遺田單一帋計二百九十六號計田一畝餘近日租與張老茂耕種不料日來忽有仝宗之張雲亭冒認此田係是他產擅將張老茂所種之棉花拔去爲此呈圖控請究追張老茂供詞相仝質之張雲亭供老茂所種之田實是小的祖遺與屋基毗連祇有三分餘地執有三百九十四號田單爲據張啟祥實是冒奪今特繪圖呈電大令得供將兩造所呈圖樣察閱之下此田實係張雲亭之產當堂將啟祥大加申斥判將該田給雲亭自種取具兩造遵結了案

英早堂案 ○英商鴻源洋行某洋人控華人孟裕根定貨不交等情當由英讞員鄭大令飭差協探將孟提案諭令押候再核○姚德化控盛小林以推荐生意爲由被騙銀洋百元向索不還求請提究等因鄭大令正欲飭差拘拿適原告將盛扭案奉諭交差看管候訊核奪○沈格如扭控嚴開祥到廨聲稱担保結欠貨洋向論不理等因值日差詢明底蘊入稟內署奉諭看管候訊○捕送病民余阿來等到廳請爲安插奉諭轉送棲流所留養醫治

法捕房事 ○某餅師持豆油一瓶約十餘斤在街行走被挑磚瓦之某甲撞碎油瓶索賠扭至捕房捕頭訊明情節兩有不是揮之出去○積竊張勝榮屢次懲辦怙惡不悛昨日又到長江輪船圖竊被包探督見拘入捕房押候解訊

閘北捕房紀事 ○積竊沈小獅子昨在美界吳淞路第三百五十九號某姓家竊得東洋車一輛即被閘北捕房包探石錦榮所見拘入捕房押候解辦○偷兒周王甫在虹口碼頭某輪船上竊得鐵鍊一條亦由石包探拘獲帶入閘北捕房押候解究

美捕房紀事 ○舟子黃金昨日携有脚踏車一輛在路求售即被美包探夥阿鶴所見上前盤詰稱在浦東拾來拘入捕房押候解究○滬北天后宮場有流氓薛春富等糾同各賭徒擺設賭攤林立屢經拏辦不絕昨日又由巡街捕獲得賭徒顧春發帶入捕房押候解堂訊辦○小竊張阿根昨至虹口吳淞路某姓家圖竊當場追獲扭交洪包探帶入捕房押候解辦

新閘巡局案 ○新閘新老馬路一帶近來市面極盛其間富戶公館居民林立所有挑糞一役出息甚豐昨有自稱工部局糞夫楊桃桃忽與該處糞夫黃丫頭談長生爭奪挑糞起衅互扭至新閘巡防局控訴局員張杏農以兩造均屬糞夫臭氣難聞飭勇一併逐出不理○閘北寶昌絲廠馬夫張發林前日牽有溜韁馬一匹至新閘墻前地方突將戚阿芳之母周氏踏斷一足當由巡街勇拘送巡局局員張二尹飭將該氏送仁濟醫院請治馬夫張發林著押入巡捕營中聽候傷痊訊辦○昨有朱寶貴朱杏泉兩人挑得鷄担至新馬路喊賣即被流氓四人故意上前論價不合將雞盡行攫去經朱等極聲追喊始由巡街勇獲得俞長發一名拘入局中押候解辦

利康號

現有運到新奇甚多花色玩物不及細載定價克已批發更廉

本號開設英大馬路巡捕房間壁自運洋廣雜貨鐘表洋琴新式保險吊攏洋燈時式水鑽鈕扣花邊香水香皂洋傘絲巾絲襪各種新奇玩物呂宋茄門雪茄香烟密臘烟嘴洋刀皮夾千里鏡硯光攏鏡各種鉛筆墨水零貨凡豪紳商賜顧以及各埠零躉批發請認明本號招牌爲記是荷謹先行摘錄鐘表價目數種於後 魚尾鐘每只四元噴銀表每只二元五角方打鐘每鐘每只三元八音鐘每隻四元花磁面攏鐘每只四元五角夾金表每只六元新樣表兕每只一角四分各種異樣掛攏鏡面鐘花色甚多不及備載價甚便宜請認明本號觀看方信不誤特此佈

英大馬路泥城橋東首利康號啟

泰揚耀華主人戒烟糖靈驗

方今天下之戒烟丸藥不啻汗牛充棟大都以烟灰嗎啡製煉而成使其癮至而不覺是與吸食洋煙無少異矣安能清其源哉余自澧斯刦歷有年所欲除斯害而無由曾購市肆戒烟丸一試雖可暫時止癮不一二三天則骨痠夢遺諸病叢發輒至中止戊戌夏余自京師言歸道經海上獲晤耀華主人施君德之施君余舊雨也闊別十一稔相見甚歡乃相與杯酒暢談余每以爲煙所苦告之施君謂余曰毋傷予近思得一奇方用上品藥料復參以西法製煉成糖務爲天下人掃除此害方不負余濟世苦心余聞而急切求之承蒙賜以數盒歸而試之食至數日毫無所苦不復如前之骨痛夢遺矣余於是更奇之再服數日其害盡除總計前後十有四日而爲余除此大患余受施君之德豈淺鮮哉尚餘三盒轉贈朋儕告以此糖之功效不十日其癮亦除爰囑余登諸日報敬謝施君俾世之

錯詐譬僞一會甚兇向甲勒詐不已嗣經門歐兩經眾勸解始各釋手而罷乃甲愈思愈忿當將阿金軋至秋月樓烟館互相評論後由魯仲連出塲以給在阿金命向甲點燭鳴禮始寢其事

移提要犯 ○甬人馮庚生被控一案業巳屢詳前報茲悉英讞員鄭大令以馮避居原籍案懸莫結擬即備文往提不料鄞縣某大令因案將馮提押嗣悉馮在英公堂舊案未銷當即備文到廨稟復鄭大令接閱來文遂飭廨差乘輪至甬想於日內即當押解來滬歸案訊辦矣

縣署紀案 ○石匠應文森應桂馨父子因吞霸馮庚生道契由馮具控英公堂奉鄭瀚生大令飭差將兩應提案應等胆敢咆哮撞忤致奉送縣前晚即由王欣甫大令升堂研詰應文森供向在祥利洋行當買辦巳有十餘年此次兒子桂馨所犯何事職員並未得悉上月兒子赴蘇公幹即英公廨鄭讞之親戚陳茂亭帶同包探廨差來家搜尋兒子無着即將職員拘送公堂迨兒子返申投案皆遭管押送案求電應桂馨供捐有同知職銜現在安徽辦理順直賑捐事務本年九月來申催捐即有馮楊氏將道契一張央職員押銀三萬兩當時付過二萬數千兩並無馮庚生托契抵銀之事前日英公堂拘提職父皆由陳茂亭播弄後來職員由蘇同滬投到公堂奉訊後即同詣道轅蒙發案下但職員查得英公堂並未有人控告乞電大令得供謂二應曰爾等已是有職人員應知法度豈可在英公堂肆潑挺撞實屬不知自愛今本縣奉道憲札飭嚴訊限令速將捐照繳案候驗一面着具清供聽候備文至安徽查明是否辦賑人員再行核辦判畢應桂馨復供此事乃職員所幹與父親無涉乞恩開釋大令不准仍飭差將應文森父子押送捕廳看管候究○張啓祥在上海縣控張雲亭硬奪田畝等情一案前晚由帮審馬明府提訊張啓祥供業有祖遺田單一帋計二百九十六號計田一畝餘近日租與張老茂耕種不料日來忽有仝宗之張雲亭冒認此田係是他產擅將張老茂所種之棉花拔去爲此呈圖控請究追張老茂供詞相仝質之張雲亭供老茂所種之田實是小的祖遺與屋基毗連祇有三分餘地執有三百九十四號田單爲據張啓祥實是冒奪今特繪圖呈電大令得供將兩造所呈圖樣察閱之下此田實係張雲亭之產當堂將啓祥大加申斥判將該田給雲亭自種取具兩造遵結了案

英公堂案 ○英商鴻源洋行某洋人控華人孟裕根定貨不交等情當由英讞員鄭大令飭差協探將孟提案論令押候再核○姚德化控盛小林以推荐生意爲由被騙銀洋百元向索不還求請提究等因鄭大令正欲飭差拘拿適原告將盛扭案奉諭交差看管候訊核奪○沈格如扭控嚴開祥到廨聲稱担保結欠貨洋向論不理等因值日差詢明底蘊入稟內署奉諭看管候訊○捕送病民余阿來等到廳請爲安插奉諭轉送棲流所留養醫治

法捕房事 ○某餅師持豆油一瓶約十餘斤在街行走被挑磚瓦之某甲撞碎油瓶索賠扭至捕房捕頭訊明情節兩有不是揮之出去○積竊張勝榮屢次懲辦怙惡不悛昨日又到長江輪船圖竊被包探督見拘入捕房押候解訊

閘北捕房紀事 ○積竊沈小獅子昨在美界吳淞路第三百五十九號某姓家竊得東洋車一輛即被閘北捕房包探石錦榮所見拘入捕房押候解辦○偷兒周王甫在虹口碼頭某輪船上竊得鐵鍊一條亦由石包探拘獲帶入閘北捕房押候解究

美捕房紀事 ○舟子黃金昨日携有脚踏車一輛在路求售即被美包探縣阿鶴所見上前盤詰稱在浦東拾來拘入捕房押候解究○滬北天后宮場有流氓薛春富等糾同各賭徒擺設賭攤林立屢經拏獲不絕昨日又由巡街捕獲得賭徒顧春發帶入捕房押候解堂訊辦○小竊張阿根昨至虹口吳淞路某姓家圖竊當場追獲扭交洪包探帶入捕房押候解辦

新閘巡局案 ○新閘新老馬路一帶近來市面極盛其間富戶公館居民林立所有挑糞一役出息甚豐昨有自稱工部局糞夫楊桃桃忽與該處糞夫黃丫頭談長生爭奪挑糞起衅互扭至新閘巡防局控新局員張杏農以兩造均屬糞夫臭氣難聞飭勇一併逐出不理○閘北寶昌絲廠馬夫張發林前日牽有溜韁馬一匹至新閘墻前地方突將戚阿芳之母周氏踏斷一足當由巡街勇拘送巡局局員張二尹飭將該氏送仁濟醫院請治馬夫張發林著押入巡捕營中聽候傷痊訊辦○昨有朱寶貴朱杏泉兩人挑得雞担至新馬路喊賣即被流氓四人故意上前論價不合將雞盡行攫去經朱等極聲追喊始由巡街勇獲得俞長發一名拘入局中押候解辦

利康號

現有新到新奇甚多花色玩物不及細載定價克己批發更廉

本號開設英大馬路巡捕房間壁自運洋廣雜貨鐘表洋琴新式保險吊擺洋燈時式水鑽鈕扣花邊香水香皂洋傘絲巾絲襪各種新奇玩物呂宋茄門雪茄香烟密臘烟嘴洋刀皮夾千里鏡硯光擺鐘各種鉛筆墨水雜貨凡蒙紳商賜顧以及各埠零躉批發請認明本號招牌爲記是荷謹先行摘錄鐘表價目數種於後 魚尾鐘每只四元噴銀表每只二元五角方打鐘鐘每只三元八音鐘每隻四元花磁面擺鐘每只四元五角夾金表每只六元新樣表每只一角四分各種異樣掛擺鏡面鐘花色甚多不及備載價甚便宜請認明本號覩看方信不誤特此佈 英大馬路泥城橋東首利康號啟

奉揚耀華主人戒烟糖靈驗

方今天下之戒烟丸藥不啻汗牛充棟大都以烟灰嗎啡製煉而成使其癮至而不覺是與吸食洋煙無少異矣安能清其源哉余遭斯刼歷有年所欲除斯害而無由曾購市肆戒烟丸一試雖可暫時止癮不一二三天則骨痛夢遺諸病叢發輒至中止戊戌夏余自京師言歸道經海上獲晤耀華主人施君德之施君余舊雨也闊別十一稔相見甚歡乃相與杯酒暢談余每以爲煙所苦告之施君謂余曰毋傷予近思得一奇方用上品藥料復參以西法製煉成糖務爲天下人掃除此害方不負余濟世苦心余聞而急切求之承蒙賜以數盒歸而試之食至數日毫無所苦不復如前之骨痛夢遺矣余於是更奇之再服數日其害盡除總計前後十有四日而爲余除此大患余受施君之德豈淺鮮哉尚餘三盒轉贈朋儕告以此糖之功效不十日其癮亦除爰囑余登諸日報敬謝施君俾世之欲脫是害者得其徑焉按施君幼通西學於光學化學醫學靡不悉心考究其於照相電學猶爲邁衆中西人士莫不欽羡之此戒烟糖乃施君憫世人沉迷黑籍故獨出心裁而成者故其效速敬告四海諸公欲除斯害者愼勿遲疑觀望以負施君救世之苦心也可四品銜廣西補用同知愚弟盧仕棻啓○此糖一在上洋大馬路拋求塲耀華照像號發售○一在四馬路杏花樓寄售○一在香港南昌疋頭號寄售○一在漢口花樓同昌寄售每盒價洋一元各報未登明寄售處與彷單未有耀華主人小像爲記者是假冒外埠局力自理

徐字君誌謝耀華主人獨創戒烟糖

余友耀華照像主人施君之天資穎悟超絕華儕凡創一事製一物罔不奇想天開備臻萬善以故耀華照像名振一時技術稱良無出其右曾爲余拍一像放大至五十寸如斯鉅製世所僅見今主人復思得奇方獨創戒烟糖以濟世取其味甜而易下咽也其糖之妙已有杭州某當道即報登南州潛道人述戒煙糖功效者先我言之不復贅月前從明州抵申浦往謁主人見購糖者踵相接詢異之因亦購數盒以歸遍試嗜煙友竟效不獨不發癮且若行所無事爲難能而可貴由是向之不欲戒者亦欣然願戒未十日有三人言大癮俱戒絕如釋重累其實效如此欲脫黑籍者請問津於耀華主人可謹書數語代誌謝忱上元徐作棟字君甫拜誌

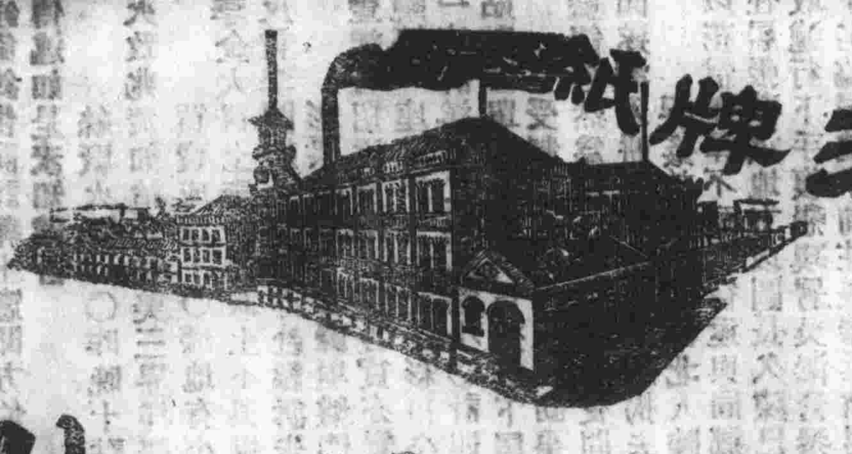
各樣鳴鐘機器

本行在外洋各廠有名技師精造孔雀翠鳥自能飛舞作鳴與生鳥無異今有點磁擺鐘能於每點每刻其鳥自鳴抑揚可聽娛人心目此與奇巧之物也再有打璜金表無須手撥自能打點打刻與鐘無二各式洋磁人物等玩器並銀五味架刀叉器等大餐檯擺設以及金鑲寶珠表鐲頂上金鋼鑽戒指耳環一切新樣首飾大小着衣鏡雙單千里鏡金銀絲眼鏡挑戲打鐘八音琴風琴異樣檯燈輕快脚踏車以及風雨寒暑等表一應全備凡紳商賜顧其價格外克己以副雅愛請至英大馬路拋球塲東須認明卅八號三層樓洋房內無恨利威洋行

洪源質當滿衣出售

本典滿貨向發各路提莊銷賣今秋客帮希少各處生意清淡銷路甚微日見多積現巳自開提莊專售各當滿貨及本典滿貨綢布衣裳粗細皮衣金銀銅錫珠表玉器一應零躉批發其價格外公道初六日交易 賜顧者請至六馬路丹桂茶園對門本典便是

孔雀老牌紙烟



本公司紙卷香烟久已膾炙人口聲譽鼎盛銷路日廣皆由中外紳商賜顧所致不勝感荷本公司精益求精此次斟酌盡善每枝增烟葉十之三又請太醫院醫學博士和以貴重靈藥香味清美有裨衛生吸之可避一切瘴毒至價目則仍依舊廉於各位盛情聊報萬一伏請賜顧者認明孔雀招牌隨地購吸勿與他家松鶴等混視是幸

上海泗涇路

村井捲煙公司

各埠批發處

京都後門外毓眞銀樓
天津賴天生德號
天津聚興成號
烟臺通順和號
平湖華英久記大藥房
杭州大井巷寶太和
各處中英大藥房
蕪湖田中號
漢口黃陂街公估行寶慶號
漢口東肥洋行
蘇州青陽地本公司批發所
蘇州觀前街本公司批發所
蘇州閶門外本公司批發所
蘇城皮市街汪廣源批發所
揚州小東門外批發所
揚州蘇唱街本公司恒記批發所
長沙省青石橋爵祿齋號
寧波江北岸協順錢莊

翠璋容光必獎

翠璋照像館開設英大馬路望平街對過……照像放大俱用光學新法各鏡皆購自英京……常光華畢現凡天氣陰晴均可盡善盡美……移玉本館一遊方信與衆迥殊也

新輯華英讀本三種

現新出華英初階華英進階一集即原名 English First Reader, Second Reader, Primer ……是書譯繁就簡……分華英進階初集每本洋二角五分華英進階三集……另有代售處○上海……○蘇州博習書院……

上海商務印書館代啟

宏泰貨減價出售

本質現因滿貨積聚甚多爲特仍在本質櫃每兩七角定價不二價目比衆格外公道遐邇恐未週知特此登報佈聞如欲惠顧者路西胡家宅大興口便是

宏泰質謹白

中國絕妙電燈

本廠新製奇巧電燈……南洋……八元……雙頭燈四頭燈前後屋裝燈均請面議……英大馬路泥城橋電燈批發所謹白

棧單聲明

敬啓者本行西歷正月九號即華十一月念八日所出火油棧單五張計開第一千零九十四號協吉名下計火油一千箱第一千一百零二號協吉名下計火油一千箱共計火油肆千五百箱近因前途……恐有拐取等事是以茲特出告白若有持以上棧單五紙來本行提貨時須當……美孚洋行經理人……謹啓

德昌質當滿衣減價出售

本質昔年滿貨零售早蒙賜顧咸稱便宜今有新出滿貨粗細皮襖棉夾……麥家圈德昌質告白

棧單作廢

十一月念八日向協吉出火油付彼……被該店股東鄒金生串通洪裕莊友……捲逃其未打棧單之莊票業已關照原根止付……特再佈告

美孚洋行啓

求人不如求己

我有細皮衣三萬餘件……願將舊貨照本減下八折……棋盤街中朝東門面大旗爲記仁得公司……臘月初三日起

揚明小停雲館碑帖店

昨讀某報登店主……叔在尚仁里……某公引爲上賓……

惠濟大藥房

外洋新到冬令要藥

補身牛肉汁　玫瑰香洋蜜　凍瘡已潰藥　三陰瘧疾酒　一粒金丹
上品魚肝油　潤膚香蜜膏　凍瘡未潰藥　百補鐵質酒　戒烟丸
麥精魚肝油　牛骨髓哥粉　十全大補藥　四鞭壯陽酒　金鷄納霜
鷹老牌牛奶　保嬰代乳粉　十全大補丸　惠濟百補酒　戒烟百補丸

本藥房專運泰西藥材聘請文憑醫士隨時設珍各種藥酒藥水丸散膏丹各國香水香皂香粉一應雜物全備賜顧者請至上海四馬路中市惠濟大藥房謹啓

天仙茶園

十二月初五夜演 [illegible]

詠仙茶園

十二月初五夜演 [illegible]

丹桂茶園

十二月初五夜演 [illegible]

慶樂茶園

十二月初五夜演 [illegible]

雲陽米訊

丹陽北鄉山南山北一帶向係產米之區年來因各處鬧米價值頗昂……雲陽丁立昌白

松滬輪船聲明

本馬輪船……

醫道如神

余日前患痔……馬路西中和里丁甘仁先生……皖南管榮甫啓

上海威建大藥房

監製泰西各欵靈驗藥

滋補鱉魚油　金雞納霜粉　雪白洋水粉　正玫瑰牙粉　玫瑰洋宮粉　牛癮埋口膏　萬肌拔毒膏　化膿去腐膏　止痛脫痔膏　頭痛太陽膏　如意追風膏　斷引戒烟丸　截除瘧疾丸　花柳清毒丸　鐵液補血丸　神效止痢丸　爆拆潤皮冰……

白濁解毒丸　眞料薄荷油　潤皮去腐油　牛髮香花油　頭風上香油　驅風止咳餅　化積戒烟餅　解積花塔餅　消陽種子酒　扶橙菓露酒　洋桂長壽酒　玉血鐵精酒　補桂開胃酒　參烏鬚髮酒　染痰止咳水　除髮……水……

目疾光明水　花柳解毒水　和粉修容水　嫩容香粉水　玫瑰甘露水　五淋白濁水　魚口便毒粉　嫩肌爽身丸　滋補廣嗣丸　除痰順氣酒　補氣牛肉酒　清花玉桂油　心氣止痛散　驅除臭虫散　治癆傷魚油　外國白樹油　玫瑰點唇蕉……

癩瘡辟蟲水　靈效肚痛水　解毒浸瘧水　湯火損傷水　赤白帶藥水　治各等疣水　治骨痛眼藥水　善脫鷄毒水　消腫散癰水　神效止血水　傷口去膜水　散點拔毒水　生肌止痛條　解毒還魂冰　救急魚肝油　麥精採藥……

本藥房分局前曾設太和今自設肆專辦泰西名家丸藥得西醫良方用化學秘法製煉藥水藥酒藥油膏丹丸散香水脂粉等均良藥美配製咸宜飲服均稱神効貴客賜顧請認本局……不致悞欲知詳細請看本藥房方單

新開榮華富貴樓

聘請申江有名第一等先生

小如意　小林寶珠　王秀蘭
文秀英　王小香　胡霏玉　沈鶯鶯　朱賽玉　林桂蓀　金小桃　王素林　賽菊仙
花菊芳　林絳雪　王云香　羅者香　秀卿　彭小香　文寓　金蘭　蘇黛云　周翠娥　金桂枝　金佩琴

日夜齊集准唱全齣戲曲

永平保險公司告白

1803 IMPERIAL

啓者本公司專保火險於一千八百零三年在英國倫敦創設迄今已將九十年……

天聲

[illegible]

隆茂告白

啓者小號所有與各號來往賬項須以小號圖章爲憑……特此登明……隆茂啓

周月仙眼科

新到硬紅木

本行新到棧國頂好硬紅木造木路橋標鐵用礙頭棧房各號如欲定無蒙多寡請論本行購至可也價定物美廉原公裕啓

大清郵政收信時刻驗票傳單

北京 天津 牛莊 大沽 驛傳 鎮江 南京 蕪湖 九江 漢口 沙市 宜昌 重慶 香港 廣東 汕頭 烟台 北洋 香港 汕頭 澳門 瓊州 龍州 蒙自 思茅 北海

十一月初四日上海土市行情

上洋家用良藥列下

南棗上市

萬永盛金腿號

本號開設上洋英大馬路望平街口自運金華本莊茶腿金腿提選冲南精製陳年松花彩蛋精益求精批發克己本號開張數十餘年久已馳名中外再本號自運金華提貢南棗每斤一百六十文蒙仕商賜顧認明本號招牌庶不致悞

主人告白

上海咸建大藥房

監製泰西各欵靈驗藥

本藥房分局前暫〻曾太和今白設肆專辦泰西名家丸藥得西醫良方用〻化學秘法製煉藥水藥酒藥油膏丹丸散香水脂粉等〻方良藥美配製咸宜飲服均稱神効貴客賜顧請認本圖庶不致悞欲知詳細請看本藥房方單

滋補鱗魚油 金雞納霜粉 雪白洋水粉 正玫瑰牙粉 致瑰洋宮粉 牛肌埋口膏 萬應拔毒膏 化膿去腐膏 止痛脫痔膏 頭痛太陽膏 如意追風膏 斷引戒烟丸 截除瘧症丸 花棚清毒丸 鐵液補血丸 神效止痢丸 爆拆潤皮丸

白濁解毒丸 眞料薄荷油 潤皮去腐油 牛髮香花油 項上檀香油 驅風松節油 化痰止咳餅 解積戒煙餅 消積花塔餅 扶陽種子酒 洋橙菓露酒 玉桂長露酒 補血鐵精酒 參桂開胃酒 染烏鬚髮水 除痰止咳水 牛髮濟香水

目疾光明水 花棚解毒水 和粉修容水 嫩容香粉水 玫瑰甘露水 五淋白濁水 魚口便毒水 嫩肌爽身粉 滋補廣嗣丸 除痰順氣丸 補氣牛肉酒 淸花玉桂油 心氣止痛散 驅除臭虫散 治癆傷魚油 解國白樹油 玫瑰點唇羔

癩瘡辟蝨水 靈效肚痛水 解毒浸癬水 湯火損傷水 赤白帶藥水 治各等疣水 治骨痛藥水 善脫眼眼水 消腫散毒水 神效雞癧水 傷口止血水 散點去膜水 生肌拔毒條 解毒止痛冰 救急還魂冰 麥精魚肝油 去風濕搽藥

新開榮華富貴樓

聘請申江有名第一等先生

小如意 小林寶珠 王秀蘭

文秀英 王小香 胡霏玉 沈鶯鶯 朱賽玉 林桂桃 金小林 王素林 賽菊仙

花菊芳 林絳雪 王云香 羅秀卿 彭小香 文寶 金黛月 蘇蘭云 周翠娥 金桂枝 金佩琴

日夜齊集准唱全齣戲曲

永平保險公司告白

1803 IMPERIAL

啓者本公司專保火險並一切八百零三年在英京倫敦創設迄今已歷九十餘年資本百餘萬兩特設總行於上海經費概照大市一律倘有不測隨秋速信實可靠早經中西所欽名號家者詩至二十餘埠可本公司行眼房京津浦靠地理中國東洋紐約新奇人保險公司事務如有欲保險者來賜顧安便無不請鑒美保險章程……

隆茂告白

啓者小號所有與各號來往賬項須以小號圖章為憑方准回單認數因夥友多人倘有在外私下來往不惟手成事是號冒得經手作除先此聲明項法英祺……商隆茂

天仙 醫……周處

王小香 朱賽芳 王秀林 花江

聲

啓者開公所……

天仙茶園

二月初五夜演

詠仙茶園

二月初五夜演

丹桂茶園

二月初五夜演

慶樂茶園

二月初五夜演

雲陽米訊

松滬輪船聲明

醫道如神